◎恭頌林弼臣先生醫術高超

敝者。人生世間。最悲苦者爲病。最難忍者爲痛。是以救傷治病。誠爲急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊。甚爲危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉。

弟黃華燦拜頌

△廣珍金器鐘鏢

KWONG CHIN HO COMPANY
39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE PACIFIC 5816

驗眼兼較眼鏡專家

屋古律氏

A. Gerard Hirschberg.

行醫逾三十年

Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

龍馬大器丸　壹兩庄式圓二毛五　伍兩庄拾圓　十兩庄拾九圓

見敵不興。臨陣退縮。吞丸一服。半点鐘久。藥達丹田。鼓舞生殖。長期抗戰。海龍力大。海馬力强。愈戰愈烈。愈抗愈强。龍馬大器。効驗非常。百試百効。强大加强發育不全。根細短小。每晚一服。藥達丹田。鼓吹生殖堅硬不停。成夜發育。食丸一料。偉大驚人。六寸不等効驗如神。者戰秦樓。預早半点。吞丸一服。左抗花紅。右敵柳綠。如龍似虎。百戰百勝。如蒙光顧。請早購備。貨存無幾。絕市近期。

藥(蝦)大根丸　十兩庄寄費　每料拾八圓　五毫

○花毒一掃光　每料三元　寄費壹毫五
[包愈]五淋白汁　橫茲芭菓　咸痢疔毒　一料全愈

○爛脚黑靈膏　每枝壹圓　寄費五仙
無論何種爛脚　即貼即好

○奇異靈丹　每料二圓　寄費壹毫五
主　心胃氣痛　各種肚痛　花虫餘毒　面似虫行
治　紅尖血癤　腎囊痕癢　梅毒爛脚　一服掃除

○實驗消痔丸　每盒壹圓　每打拾圓
主　肛門痔癢　內外痔瘡　大便痛苦　努出腸頭　痔垂血下
治　紅白痢症　服見功　如不立效　原銀奉回

○長期抗戰露　每樽壹圓　寄費五仙
行軍軟弱　搽露三滴　上陣直進　長期抗敵

代理　敬文氏丸散

强大器丸　加料十元　單料三元　双料五元
挽奪造化丸　每盒六元　試用壹元五
轟力長期抗戰丸　每百粒五元　現收三元
Hen Sang Tong, 155 Pender St. E. Vancouver, B.C.

雲埠天生堂謹啓

◎宜人做船廠工作

際茲戰爭時期。本船廠宜僱工人多名。薪金從優。住舍俱備。勿失良機。如意者請到來工務局掛號可也。

Employment & Selective Service Office
Order No. 961 - 658

▲國內新聞▼

敵兩艦觸雷沉沒㊀

曲江航訊　順德縣屬東西馬寧江尾附近　於四月十七日下午七時　有由廣州駛來之巡河艦「支那丸」壹艘　行經該處　爲我沿河游擊水雷隊所佈之浮雷所圍困　終於隆然壹聲　水花四濺　支那丸觸雷　宣告沉沒　惟時已天黑　不辨東西　附近五里沿河漁艇　爲巨聲與水浪所震盪　壹時不明底細　以爲敵艦砲轟岸上村落　進行其所掃蕩工作　漁民多甚惶恐　又懼波及池魚　將燈火熄滅　靜候風聲　然其時適有我挺進軍第某縱隊暫編第某支隊潘惠所部之廖鐘廖壽山兩部　奉命渡出河擊敵僞　士兵分乘小艇三隻　當駛至河中　聞聲亦以爲敵艦開砲　卽命機關槍部隊　架槍艇頭　準備迎擊　並同時吩咐艇家　沉着前進　時敵艦沉沒頗慢　敵兵正紛紛下水逃命　吵雜蜩螗　而我艇距離該艦則僅三四里之遙　明白底細　當卽令机關槍部隊　用密集火力交叉火網射擊凡數分鐘　敵見我勢銳不可當　不敢臨危抵抗　只顧泅水逃逸　斯時　附近漁民　以爲我部隊業將該敵寇消滅殆盡　有小艇五艘駛出河岸　爭先恐後　冀有所獲　詎料行近敵艦時　水中泅逃之敵兵　接連登艇　威脅漁民駛向河岸　企圖逃跑　惟該五小艇將靠岸時　爲我陸上游擊隊發覺　據守陣地　用猛烈火力　密集射擊

（未完）

★★★

廣萬生公司
KWONG MAN SANG CO.
LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

源通生粉
芝蔴米豆
瓷器雜貨
藥材發售
諸君光顧
無任歡迎

新亞洲旅館
NEW ASIA ROOMS
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館　寓市定東端
門牌二四四　租價稱克己
熱水兼煖汽　房舍床褥美
僑胞光臨住　招待令滿意
喊線　PA. 9492

司理人馬恆淦
恆翠敬啟

輔行雜貨公司
Foo Hung Co. Ltd.
129 E. Pender Street
Vancouver, B.C. Can.

新到大帮大肉生羌
罐頭鯪魚
五香鳳尾魚
雜貨醬料茶葉
發客

△國醫張景憲責藥廣告

經驗各種積痛藥品。最見功是胃腸潰瘍。胆石疝痛。膀胱發炎。小便淋漓。尿道灼熱。刺痛等症。此等藥品有珍餘年之經驗。治愈西人甚多。不須開刀。醫療費奢什餘。呆藥性和平。担保不無麻醉止痛之品。實爲一種根治之藥。每星期藥費抗

CHINESE HERB CO.
81½ FIRST ST. EAST
CALGARY - ALBERTA - CANADA

世界大旅館設備完美堪稱全埠冠
諸君來住宿便知招呼妥當租錢尤合算
（敬啓者對於本旅館次有招待不週之處請向司理黃家驥）
司理　顏浴明　黃家驥
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2527
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

電話　佛矢辟　PA. 9035

▲請惠夏季報費與告白費

本報向承各界　僑胞關照。無任感激。竊思筆墨生涯費用至爲浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單往收夏季報費與告白費耳。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。慨予依數擲下。以資週轉。則不勝感荷之至。

本報司理部謹啟

圖新軒印務局

本軒由第一期集藝劇僑醒有費寄包毛五元壹套全期六至

▲營業部啓事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧。是荷。

域多利中國貨品
茂利有限公司
推銷全加拿大
MORLEY CO. LTD.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA. B. C.

天寶堂始創

萬應龍腦油

龍腦氣味芳香瑩潔如冰功能通利關膈摩風鎭痛扶正抑邪乃稀世之珍寶也本堂獨得秘方精法提鍊配以貴重藥料製成龍腦油一種統治男婦老幼各種風症痛症以及內外科各症可搽可食或搽食兼用定奏奇効

茲將主治効能列下

四時感冒　頭暈眼花　傷風鼻塞
食滯飽脹　中風中痰　不省人事
霍亂吐瀉　腸胃絞痛　痧症時疫
頭腦刺痛　風火牙痛　腰脊痺痛
風濕痲痺　四肢困倦　舟車暈浪
風寒咳嗽　皮膚痕癢　無名腫毒
疥癩瘡節　蛇虫蚊咬　跌打腫痛

治症甚多不能盡錄凡外科用搽患處及眉心太陽鼻吼頸腮背膊胸膛肚腹腰脊四肢不拘多少以搽透爲止如內服每次食油五厘至一分用指甲刮油些少放舌上融解吞下

龍腦油價目
大號玻璃盅　每盅七毫
二號玻璃盅　每盅四毫
三號鉄盒庄　每盅三毫

云埠五洲大藥房總代理
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

龍腦油罈庄圖樣

中華國貨公司

遷舖啓事

本公司現遷進蚨源公司內「即片打街東一四七號」如有宜用硃砂水神桂者燕子山地道甜油玉桂者可向該號購買無誤

△代理上海　保和堂實驗虛濁藥　李濟軒還魂跌打丸

文化印務局遷往緬街三百十號

如有交易請照下列住址通訊無誤

CHINA PRODUCTS CO.　147 Pender St. East　Vancouver, B. C.
MON FA PRINTERS　310 Main Street　Vancouver, B.C.

◎恭頌硃砂神桂之功效

啟者弟職司編劇工作過勞因患心胃氣痛迭醫無效幸蒙　中華國貨公司李乾亨先生賜我硃砂神桂數服一服立效連服數天再無復發號曰神桂誠不謬也特登報端藉鳴謝悃

僑聲劇團編劇者張展猷拜頌

生隆機大藥房創製

獅標萬應活靈油

Sang Lung Jan　35 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本藥房揀選中西眞貴藥料製煉獅標萬應活靈油氣味芬香通竅逐穢扶正驅邪統治男婦老幼內外各症或搽或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者視爲活命靈丹也（主治另單詳明）

按本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功同用者注意宜取何色請祈寫明製備大帮續有應市零沽批發均表歡迎

價目
大號瓷樽庄每樽壹元二五
二號瓷樽庄　每樽七毫五
三號鉄盒庄　每盒四毫

新發明殺烏蠅木虱螂仔藥水　壹磅庄每樽五毫　半磅庄每樽三毫

此藥水選用殺蟲死菌消菌之藥提煉而成質香無毒不傷食物不汚衣裳不損人類不壞禽獸且能驅毒闢穢專殺虫蟻烏蠅木虱肉虱狗虱貓虱螂仔蚊虫等類藥力射到包卽消滅如不取效原銀奉回倘屋內有此微菌者不妨一試

○國醫趙邦立統理內外全科寓內

（本藥房出品附誌）

參茸三鞭補腎丸　大盒六元　小盒三元
壯陽煖腎還少丸　每盒六元
祈蛇驅風活骼丸　每樽二元五
經驗必愈甜尿丸　每盒六元
夜夢遺精滋腎寧心丸　三元
無夢滑精補腎固精丸三元五
腰痛獨步藥水　每樽二元五
補腦安睡丸　每樽二元
化痰順氣久咳丸　每樽七毫五
心腹痛無價金丹　每樽二元五
小腸氣痛斷根丸　每樽二元
壯陽久戰還少丸　每樽壹元
情場强化偉大丸　每樽一元
皮膚濕毒止癢藥水　每樽壹圓
疏解內臟濕毒丸　每樽壹圓五
拔毒生肌爛脚膏　每盒貳圓
外搽鹹疳珠珀膏　每盒二元
驅濕追風膏大張壹圓小五毫

◎尙有唐山種樹發客

◁腎虛腰痛者注意注意▷

認眞猛嘢四季能服

轟烈腰腎丸　補大　每盒五元　每料六元
强精壯顏丸　補大　每盒壹元　每料五元
小腸氣丸　料雙　每盒二元　一服卽愈

腎部機　運血　壯充　每架二十元　另寄費五毫
◎兼代理◎
內有中西說明書用法

風濕藥片　每塊二圓如不見效原銀奉回

福機異寶磁石　兩粒拾元
內有說明書用法

此石世界上最大魔力自帶此小袋磁石之後不久效驗改變醜運轉佳運達到心滿意足

乾坤氏　KING QUON SHE
1085 Howe St. Vancouver, B.C.